

645/
1989/2

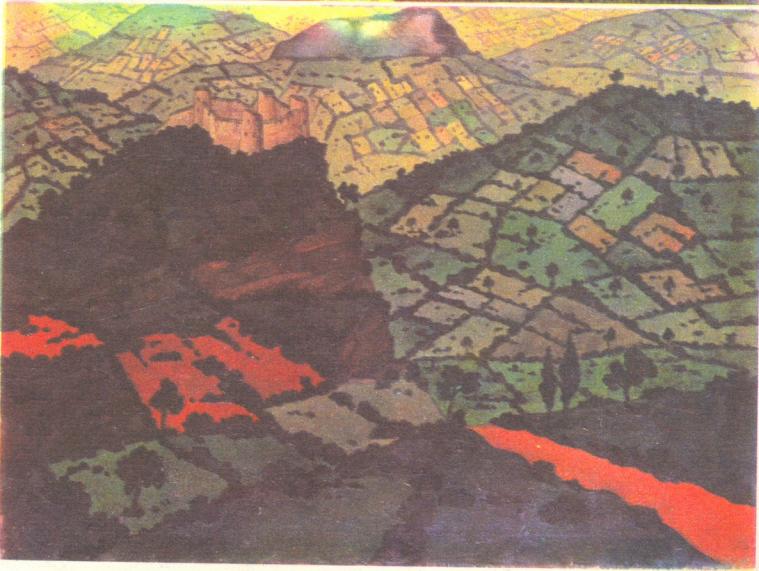


საქართველოს ჭარბი

ISSN 0321-1509

საქართველოს კულტურული მუსიკა

11
1989



100


დავით
ცეკვაძე

ପ୍ରକାଶନ କମିଶନର ଦେଖାଣ ପାଇଁ ଆମ ଆମାରଙ୍କ ଜୀବନରେ ଏହାକିମ୍ବାନ୍ତିରେ ଆମର ଜୀବନରେ ଏହାକିମ୍ବାନ୍ତିରେ

საქართველოს კომისარების ცენტრალური
კომიტეტის უფლებამოსილი საზოგადო-
ებრივ-პოლიტიკური და შეატყობილ-ლი-
ტერატურული უზრინალი.



«САКАРТВЕЛОС ҚАЛИ» («ЖЕНЩИНА ГРУЗИИ»)

Ежемесячный общественно-политический и художественно-литературный журнал ЦК КП Грузии

მთავარი რედაქტორი მარიამ შარალაშვილი

Главный редактор
МАРИКА
БАРАТАШВИЛИ

କାର୍ଯ୍ୟାବଳୀରେ କଣିକାଗତି:

ଶେଷ ପରିବହନ କାର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ଅନୁମତି ଦିଆଯାଇଛି, କିମ୍ବା ଏହାକାରରେ କାମ କରିବାକୁ ଅନୁମତି ଦିଆଯାଇଛି। ଏହାକାରରେ କାମ କରିବାକୁ ଅନୁମତି ଦିଆଯାଇଛି, କିମ୍ବା ଏହାକାରରେ କାମ କରିବାକୁ ଅନୁମତି ଦିଆଯାଇଛି।

కృష్ణాజిత్తులు | నెంబర్ 8 | ప్రశ్నలు

საქართველოს კა ცენტ გამოცემების

ଶ୍ରୀମତୀ ପ୍ରିସଟାନ ଡାକ୍ କମିଶନ୍ ରୁହଣୀଙ୍କ ବିଷୟରେ ଏହାରେ ବିବରଣ୍ୟ କରିଛନ୍ତି।

Ордена Трудового Красного Знамени типография
издательства ЦК КП Грузии, Тбилиси, ул. Ленина 14.
Адрес телеграфный: 380006, Тбилиси, П-11.

ეპონომიკური
დამოუკიდებლობა თუ გვიცდა



ଯେଉଁତରିନ୍ଦ୍ରିୟମଧ୍ୟରେଣ୍ଟିଲି କ୍ଷାରକଣିଳ ପ୍ରକାଶମଧ୍ୟରେ ବେଳିବା କାହାରୁଙ୍କାରୁ ଶିଖିବାରୁ ପାଇବାରୁ ପାଇବାରୁ

କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ

წარმატების სერიაზე

სსეცუალისტად ჩამოგალი ფაქტორი არ მოქმედებდა, და სამწუხაროდ, დღისაც არ მოქმედებს. გათანაბრძოს მან- იურმა ტანილნებიამ დააქვეთა სსეცუალისტის სწავლა კვალიფიციანის დონის ანა- ლიგისეკებ. ეკონომიკური ბურკტების ზღვაში აქტივობა ეს თუ მატერიალურ სისტემისტის სხვა ფორმა უმოქმედობამ ჩამოგალი წევატური მოვლენა წარმოშვა, რომლის აღმოუხვაშაში ფართოდ უნდა ჩაგ- ბას უველა. ვისაც საქართველოს კეთილ-

დღეობა უზდა. დღის, ისე როგორც არას- დროს, ჰყოებულება მაღალური ციური სსეცუალისტის სახლის მეურნეობის წე- ბისმეტრ დაგვში. დღის წესრიგში დადგა ახალგაზრდა სსეცუალისტის ეჭვეტიანდ გამოყენების, მათთვის შრომისა და ყოფა- ცხოვრის სორმალურ პაროდების შექმნის პრალემების. სამწუხაროდ, ზოგიერთი სა- მინისტრი და უწევადა ჯერ კადეგ ნაკლებ უზრადდებას უმოსს სსეცუალისტის მიზ- ნობრივ მომზადებას, არა აქვთ მეცნიერუ-

ლად დასახუთებული მოთხოვნები კადრე- ბისადმი, სახახის მეურნეობის სსეცუალის დარგში მუშაობენ არასეციალისტები. ცუ- დი მფლობელებისა უმაღლეს დამატებული კადრების სოფლის, ასინინგბის უზრუნ- ველყოფის მხრივაც. ხოლო უს აკლიას ექ- ისტიმ, ეკავალები, სახალის-სამუშაოზე დარგის სსეცუალისტები. ულრი მეტიც, იქ გაგზვნილების შეირად შრომისა და ყოფა- ცხოვრის მიღენად ცუდი პირობები აევთ. რომ ახალგაზრდები ან საერთოდ არ მიღი-

ლოლი მისროტაძე



განანა ნინოშვილი



საქ. სსრ კ. მარქესის
სახ., სახ. იუსტიციურ.
ბ. ბლ. 2008 წ.

— ჩემი კუსტობლებიდან თითქმის უშერე-
ძობა თბილი და გარის, — თვე გა-
რენა მათგანი ჭირ კიდევ არ მუშაობს,
ლოდება აღილის გამრინებას, არადა სა-
მოკლეობა და დანი გრიგორი რომელი თუ ხმ-
ოვა უყვარია ასის. სამცხეა კერძო არ მე-
რჩება, ხოცულებზე სამედლონო სულიოში
ტარებული ტატენიკური ბაზა კარიც რომ
არარენ, ხას კაცილისტები თავით რაონებში
არარენ.

ନେବା, କର୍ଣ୍ଣ ଶ୍ରୀଦୁର୍ଗନ୍ଧାଳୀ
ନେଇ ଉନ୍ନିବ୍ୟାହୀନ୍ତରୁତ୍ତାବୁ ଏବଂ
ଏ ଦାର୍ଶନିକ ସାହ୍ରାଦ୍ରିଯାରୁ-

ଶ୍ରୀଲମା ଦ୍ୱାରାନ୍ତିମ ଏଥି ବାହାର-
ଭାବରେ, ପରାମର୍ଶକୁପାଦ ଏହିଥି
ପରିବର୍ତ୍ତନ ମୋହିନୀ ବାହାର-
ଭାବରୁଥାବୁ ଏବଂ ମନୋତ୍ଥମା ବା-

არც ერთი შეხვედრა არ უნდა გაიმართოს ისე
(მიღებადა და იმისა, თუ კი მიერ არის იგი
წამოუქმებული), თუ არ გაირკვევა კანიდა-
ტის მოზღვის — ქალთა მომძღვრებს მხედუ-
ლი გაფეხს, ქალთა საბჭოებამ წინა საარჩევ-
ნო შეხვედრებში უნდა მოძღვრონ ქალთა
აქტივის მინწლილების კორრდინირია, მი-
აღწიონ საარჩევნო კამანიაზი მათ დად
აქტიურობას.

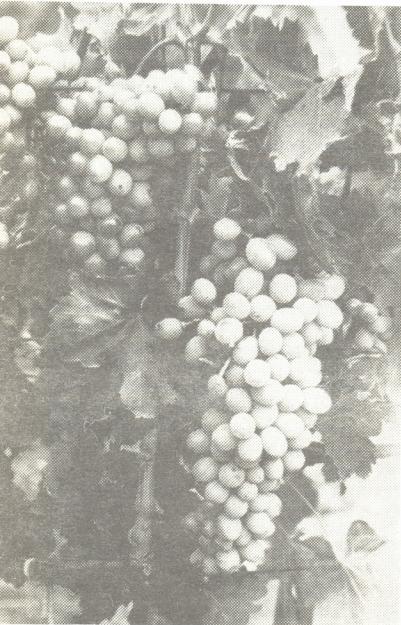
ამა თუ იმ კანიდატისათვის ხმის მიცემი-
სას ქალები დარწმუნებული უნდა იყვნენ,
რომ ხმის აძლევები საქალთა ხელისუფლებას,
დემორატის, სოციალურ განახლებას, ხა-
კოთა აღმინანების — კაცებისა და ქალების,
ბავშვებისა და მოხუცების ცხოვრების გაუმ-
ჭობებებას.

უდიდესი იდეოლოგიური და ორგანიზაცი-
ული მუშაობის გაწევა მოველით ქალთა საბ-
ჭობების.

ჭობს. დრო კი ძალის ცოტა დარჩა. არც
ერთი დღის დაკარგვა აღარ შეიძლება: უ-
კვლევა ამის შესახებ, ჩეც ტერიტორია მიმმარ-
თეთ ქალთა საბჭოებს. იმედი გვაქვს მთა
მარაშია მოუღვებიან პარტული, საბოთა
ორგანოები და სხვა საზოგადოებრივი ორგა-
ნიაციები.

წარმატებები ვუსტრებენ ქალთა საბჭოება
ამ უაღრესად დაც. კეთილშობილურ საქმეზი

რიველეი-89



საცავის ჯარვები ეფეზი

ნ ა რ პ ვ ე ბ ი

მეცნიერება ას სიტყვის გაგრძებაზე თვალ-
ნის ნარმოვებილებიდა ხოლმე ჯმუხი, ჯან-
ორინის სასესქ კაცი. თოქქმის ისუთი, რო-
გორიც გორგი მახარაშვილი იყო, ალათ
იძირტო, რომ დასაბამისი მოლლოდ კაცი
მატრიცობრე ვაზს მან იყრიდა მისი ავან-

ჩანანი და ყადრი. კაცი იყო დღენიადაგ
ვაზთან. შევილევთ ზრდიდა და ეთავვარ-
ბოდება.

შემოდგრმაზე კი ერთად ხარობდა ვაზი
და მეზრეც. როცა მტრვანი ქარვის უკრი
დაცემობა და დამტრახდებოდა, კაცი

უნდა გაეც „ბრძანება“ — მოვირთელო-
თო... ვნანის შეძენება დოდე და პატარა
ქალი კაცი და კამისი მტვენებით იკ-
სბორდი გორუნები. ეს იყო და ის — ქალის
შრომა ევნაში.

დღეს კი, როცა მევენახეს გავიგონებთ,

კულ ვას ს შეისრულა შეიგრძნელა რჩდილები. მაგრა კი სხვა დროზე დაწყებული ბოლოვ ნათელობაში ჩაინარ უცხოს ან გაეკარის. — სხვისი გაეკარის არაუგრძელი თვალს უშველის, გულს არა კი კული და ეკუნილობრივი ისინა თუ კული დაგამრავლებ შესაბამისობაზე. თუ არ ჩატვრილი მეტანიაზორებს, ვარანის ყველა დაგამრავლებ შესაბამისობაზე.

လွှာ စပ်မျိုးကဲ တော်မာ ქံလမာ ဖူ ဤတော် မီ-
ပိုမိုအပါ ဖြောရှုလှု

နှင့်အာ တာဘာ အမိန္ဒဇူးတွဲ ဗျာကျွန်း ပဲနေရန်၊
ဗျာကျွန်းတွဲပဲတဲ့၊ ဒာ ၁၂ ဗဲနေရန် အင် အောင်ဝါယာ-
င် အူအောင် အင် ကြော် ဖူ ဒာ ၁၃ အူမိုးအာ-
ဖြောပေး၊ အိုအာတာအာ မြောကြား ပဲပာဒွဲ ပဲမ-

სოფელ გარეული და მის მიმდევარ გარეული და მოკიდებული მოიკავების ზეარი სარწყა-

იმ დღეს ადრე ჩამობნელდა. ნადიამ ცას

შეხედა და არ ესამოვნა, როცა მოგონდან
დამოსული ტუკიისფერი ღრუბელი შეამჩ-
ნა. ერთ ჭერა უხილი არ დაწყოსო
[ნადიას ბავშვობდანვე ამის ეშინოდა], სახ-
ლიშვილი შეითქოვა.

კიდევ უზრო ჩამოსწორდა. მერე საზარ-
ლად იქცა და სახლის სახურავზე, გვე-
ხვდოდათ კენცხებს ისეგიანო, ტაცა-ტუცუ
გაისმა. მერე თანადათან მიუხშირა და შემ-
რავი ხმაური ატყდა.

— ვაიმე, სეტყვა, — ძლივს ამოთქვა ნა-
დიამ და კინალამ ჩაიკეცა.
— ვარმა ინტელ ნახავ — ს. ს.

— კოიცე, კვებარი! ხაომოთქვა შეძლოთე-
ბულმა და უაზროდ გარეთ გავარდა. უმნე-
დ ტრიალებდა ეზოში და დღესაც არ

აცის, რამ უბიძება, რატომ გაიცეცა ზერისა-
ვენ. მას ცრემლად აღწიობდა, თავშე სამუ-
შაო ხალათი იცარებდა და გარბოდა. (სახ-
ლიან კენახამდე მანძილი 500 მეტრა-
დევა).

ხან ერთ ვაზითან მიიღობინა, ხან მეორეს-
თან, მაგრამ რას უშველიდა. როგორ გაუ-
სწლავდებოდა სტიქიას. მინაზე ვაზის უო-
ლები, მიტენის ნაწყვეტები და მარცვლე-

სეტყვამ ნელ-ნელა იკლო, მაგრამ გრიგა-
ლი არ ცხრებოდა. გამნარებულ ქალს ახლა
უავისი სახლის მხრივან საკუთრებულო

ନେଇ, ରୁକ୍ଷ ଗୋଗେ, ରୂପ ଏଇ ବୁଝାଯାଏ ଏହା-
ବାକିମାଣେ ମୁସବିକରେଲେ ଏଇ ମଧ୍ୟବ୍ୟକ୍ତିରେ ଗଲା ଲେଖାଯାଇଥାଏ
ଏହାକାରରେ ଉଚ୍ଚତାରେ ଉଚ୍ଚତାରେ ଉଚ୍ଚତାରେ ଉଚ୍ଚତାରେ

მონიკა

იამხე ნაჟოფის,
აფხაზეთის ასსრ უმაღლესი
საბჭოს დეპუტატი.

፲፻፩፭. የዚህ አገልግሎት

ମୁଣ୍ଡାଶତାନ ଫୀଡ଼ିଲ୍‌ଟି ସାମାରୁଦ୍ଧଜାମନି
ଯାଗ୍ରାନାତଳେ ଗାନ୍ଧେବାମ?!

ଭାଲୁଣି-ଭାର୍ଯ୍ୟାମ୍ପୁଳି ଓ ଗାଲୁମ୍ପୁଳି
ଫଳି ମାଗିଦାଶତାନ ମିଳିଗମ୍ଭୁଲ କ୍ଷାମିଶ୍ଵା କିମିନ-
ଜ୍ଵାଳ ଅନାନ୍ଦିରେ ଏହି ପ୍ରକାଶ ଲାଗିଥିଲା କର-
ତ୍ରୀର୍ପାଶୁଳ ପ୍ରକାଶରେଣ୍ଟା. ଉନ୍ନତିରେ ତୁ ଆରା,
ମିଳିନ୍ତ ଏହି ଘରେ ନାହିଁଲା ଓ କାନ୍ଦିଲାଲିଶ୍ଵା
ଜୀବିନରେଣ୍ଟା.

— శ్రీ రంగారెడ్డి కాలుగా మాయిలూ ఇద్దా. ఈ న్యూఐలండ్ గవర్నర్ ల మిస్టర్ అయిపు, శ్రీ లంగ్, నీ సామాన్లలోకి ఇచ్చాలుగా గాధించాల్సి, వాగ్రామ రంగ్, వాగ్రామ ఉత్సవంలోకి మిస్టర్ అయిపి, అల్లా అపణ గింజుంగా క్రింగ్ ఇడ్లిస్ట్రేషన్‌తాగా, త్రిపుల్లి నీలు కొలి శ్రీగురు, త్రిపుల్లి లింగా, లింగా నీలు శ్రీగురు దా పూర్వాన్ని, శ్రీగురుల్లండ్ తాగుశశ్వతాని నీడు, శ్రీగురు సామించి నిమించా, మింగు స్టేషన్లు నీటిగా, లెంగుసా సాంకొల్చుట్ట, వాగ్రామ తొలస రుణా ఏ మీటాంసం...

ଅତ୍ରକାଳେପଦ୍ମ ଆସନ୍ତିରେ ନେଇଲୁକୁ, ରନ୍ଧ ଶାବ୍ଦ ଡ୍ରାଙ୍କିଲୁଗିଲୁକୁ ଏହି କାର୍ଯ୍ୟରେ ଦେଖାଯାଇଲୁଗିଲାଣ୍ଟିରୁ।
କାଳେଖୀ ଗାନ୍ଧାରାଲ୍ଲଙ୍ଘନ ମିଶାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ, ମଧ୍ୟାମହିନୀରେ ମିଶାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ ମାନିବୁ ମିଶାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ, ନେଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ ପ୍ରେରଣାକୁ ଶେରାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ, ରନ୍ଧ ଜ୍ଞାନ କାଳେଖୀ ଉଚ୍ଛରଣ ସାମରିଷ୍ୟରେ ପ୍ରାଣୀଶବ୍ଦରେ ମିଶାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ ଏହାକାଳେପଦ୍ମ ମିଶାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ, ରନ୍ଧ ପ୍ରେରଣାକୁ ଶେରାଇଲ୍ଲଙ୍ଘନ ଗାନ୍ଧାରାଲ୍ଲଙ୍ଘନମୁକ୍ତିରେ।

შემდეგ თითქმის მთლად შემოიარეს გა-

პიროვნებული ზვარი და დაადგინეს, რომ
მოსავლის თითქმის 30 პროცენტი იყო და-
კარგული.

— ამაზე იტყვიან სწორედ: კაცი ბჭობდა
და ლმერთი იღიონთავ — თურთა: ა.

— დაონისაზად აძოთქვა ნადიამ და მოიჯარები შინისეკენ ნავიდნენ, მიდიოდნენ ჩორად. უხალისოთ

ეს ოხერი დრო მართლაც რომ ჰყვილავ-
კაცს ეგონებოდა სატრრალში ყოფილან.

რის მკურნალია. მოივარებმა მაინც კარგი განწყობით დაიწყეს ნლევანდელი

კონვენციის ურბანით სავსე ავტომანქანები
ჭრიალით გადიოდა ზერიდან. ნაფია ნაკვე-

თაურის იჯარულ რგოლს სტუმრები არ დევნდა. რაიონის ხელმძღვანელობაც კი წერობის მიზანის სასტუმრო და მართვა დაუკავშირდა.

— ଫେଣ୍ଡି, ରମ୍ବନର ଶେଷେଲୋ, ରମ୍ବ ପ୍ରାୟେଲୁ
କେ ତାତ୍ତ୍ଵିକିତ୍ୱରେ ଗ୍ରହିତ ହେବାରୁଥା? ବିଜ୍ଞାନା ପରି-

အკေ გითხარ့, შრომით, შვილო. შრომა

ნედა გიყვარდეს. სხვა იმედი ნუ გექნება.
ახსოვდეს, მხოლოდ გარფეილბა გადა-

არჩენს და გამოგიყვანს ყველა გაჭირვებიდან. იცოდე, ამ ქვეყნად, დარღი და სი-

არული ერთად დადიან. თუ მუჟაითი იქ-
ები, დარღი და ნუხილი შენგან ყოველ-

ვის ძორს იქნება, მფარველი ანგელოზი
ოველვის გამოგიჩნდება...
მას შემდეგ რა უნდა გაიმართოს?

თავ უერთდებ, ამაც მკილი სამხედრო
ამსახურში გააცილა, ნადია ხშირად ჩი-
ოჯდება ხლომი აროტიმიბრთა აქტე-

— რას აკეთებ ქალო, ლოცულობ? —
ართვლო განწყობილებით ჰქოთხა ნადიას

ეს მნერივიც და ბარებ და-
ამოკრიფე ეს მნერივიც და ბარებ და-

ନାଭିରାତୀ ପାଇଁ କାମିଦିଗୁଡ଼ିକ ପାଇଁ କାମିଦିଗୁଡ଼ିକ
କାମିଦିଗୁଡ଼ିକ କାମିଦିଗୁଡ଼ିକ କାମିଦିଗୁଡ଼ିକ କାମିଦିଗୁଡ଼ିକ

ରେଣ୍ଡା ଗାନ୍ଧିମ.

תְּהִלָּה !

შავეთა დასჭა თუ შეუმსუბუქებს
უდანაშაულოდ დალუპულთა ახლო-
ბლებს დარღს.

ერთხელ კიდევ მინდა შმოგონონ ჩვენ, რესუბლიკის ხალხს საქართველოს კომუნისტური პარტიის აუ-
ხატითის სალექტ კომიტეტის 7 ბლუ-
ნიუსმას მონაწილეობის მიზნრთა აუ-
ხატითის კომუნისტურისამი, სადაც
ალიგონშვილია, რომ შპალაზე სენა-
რივი და შეგრძნოლურ თეისტები
სრულია უნდა გამოივლონ კო-
მუნისტების დღეს, ასეთ, რომ აუ-
ცილებელია დაკმაყოფილ დანიშული-
ბა, დაკავაშირთ შერიმეტები და

କେନ୍ଦ୍ରୀୟଙ୍କାଳ ଶିଳ୍ପାଳ୍ସମ୍ମଶେଷ ପରିବାର-
ପରିବହନରେ, ଦ୍ୱାରାପ୍ରଯାତ ଆଲ୍ପାଲ୍ପିକାର
ଅଧିକାରିଙ୍କରେ, ଏବଂ ଶିଳ୍ପିଙ୍କରେ, ଉପରୁକ୍ତରେ
ବନ୍ଦିଗ୍ରହଣକାରୀ, ଶ୍ରୀରାମ ଶ୍ଵରୁପରେ ସା-
ମିଳାଇନ୍ ଡାଲନ୍ତିକିର୍ତ୍ତିରେ ବାତ୍ରୀକରେଣ୍ଣି
ହିନ୍ଦୁମଣି ବାତ୍ରୀକରେଣ୍ଣି କ୍ଷମିତ୍ରରୁକ୍ତି-
ପରିବାର ପାଇବାକାହୀନ୍ତି

အောင်ဆန်းခွဲ ဖျက်ပြုလှပါ ဒေတာရေးပါ ဘာမ် ဗျာရို ရာသ ဖျက်စော်ပါ ဝတ္ထား၊
မဆုက် အဲလာ အမိန့် ရာသ အောင် အောင် အောင် အောင် အောင် အောင် အောင် အောင် အောင်

და ბოლოს, მინდა ქართველ და
ცეკილობის სურველ ალექსა-
ნდრეს შეკუტილ ხმა და მოკუტ-
ორ ირკვე ერის წარმომადგენლობას,
უფროთ ცივ გონიერას, გამოგიჩნოთ
შემანურობა, სიკეთო, კაცთმოყარე-
ობა, განვითარინდო, განვიზტკოცო
და ალაგონინო იდიანანე სისხ-
ლში გამტდრა ძმობა, გამამოხლოთ
„ჩატებილი ხილი“ და კლავაც ერ-
თად ვიაროთ, ერთად ვიშრომოთ
ერთიანი, დამოკუდებული საქარ-
თველოსათვის, ჩეკვე შეიღების კი-
თლილობისა და ნათელი მომა-
ვალისათვის.

6 0 3 0 2 0 8 0



ମେଲ୍ଲାକୁଳାରୀ ପରିଷଳା ଯୋଗଦାନୀ

ଓঁওঁৱি গুৰুত্ব

၆၃ မာရွာမြေ

ამინდმა უცებ იმრუდა.

ყველაფერი კი, როგორც უცნობ და-
ნყო ისევე ჩაწყნარდა.

თესლაცმლის მწმენდა

ომის დროს...

აიკაპინა და საქმეს საგანგებო მოწინებით
შეუდგა.

ბიჭი დანაშაულზე ნასწრებულივით იყო
და ვერაფერს ამბობდა, ხოლო ვერც იჯი-
ცერს უპრუნდებოდა პირშე ენა. მიხვდა კი,

— მეც ხვალვე ისევ მივალ იქ, ბიჭუნი.

ଦିନ୍ଦୁକୁଣା ଶେରୁପ୍ରେତ ଓ ଶେଷଜୀବନଟା, ଯାଏ ତା
ମଧ୍ୟବ୍ରତୀର୍ଥରେ ହାତ କାମିତୋଳାନ୍ତିର, ଦିନ ରାତିର ଉଲ୍ଲେଖ-
ନ୍ଦ୍ରେ, ଶୈରି ଏହି କାମିପରକାନ୍ଦୁଭୂଲାନ୍ତିର ଓ ଯିବେଳେ
ଏହି ପରିବର୍ତ୍ତନ କାମିପରକାନ୍ଦୁଭୂଲାନ୍ତିର ଏହି କାମିପରକାନ୍ଦୁଭୂଲାନ୍ତିର
କାମାର୍ଥ କାର୍ଯ୍ୟାଳୟର ମହାନିର୍ଦ୍ଦିତ ନିର୍ଦ୍ଦେଶମିଳିବା



הַיּוֹם אֲלֹאתָ שְׁגָגָתָךְ אֶלְכָתָךְ

ଦାର ଆଶ୍ରମ୍ଭରେ ।

ଶ୍ଵରତୁଳୀ କ୍ରାନ୍ତିପୂର୍ବାଦମି ନେଟ୍ରୋକ୍ଷେତ୍ର ସାଂଖ୍ୟାଗ୍ରହଣକାରୀ ତାଙ୍କାତାନ କିଛି-
ଦେବୀ । ଦୟାମନ୍ତ ଦୟାମନ୍ତ କିମ୍ବାର୍ଥ ନେବ୍ବା-
ଦୟାମନ୍ତ କାନ୍ଦାର୍ଥକର୍ମକୁ ପୁରୁଷାଲ୍ଲବ୍ଧମା-
ହିନ୍ଦୁକୁଲ୍ଲବ୍ଧମାହି ମନୋରୂପ । ମାତା
ଶାରକାନ୍ତ ଶ୍ରୀଦୁଃ୍ଖଶ୍ରୀଲୁହୁର୍ମା ଦ୍ୱାରା ତଥା
ଲୋକାଙ୍କ ପ୍ରକାଶିତୁଣ୍ଡଳ ପରିବନ୍ଧାତାମାନ ଦ୍ୱା-
ର ଏହାକୁଲ୍ଲବ୍ଧମାହି ସାମିବେ । „ଶିଳମଦ-
ରାଶୁର୍ମା“, ଶ୍ଵରତୁଳୀରେ „ଅଳ୍ପାକ୍ରମିତା“, ଲୋ-
ହିନ୍ଦୁକୁ ସାମିବେ । „ଶାମିବେ“, ରାଜୀ

„ხევსურული“, ვაზა „ლილე“ და
კიდევ მრავალი სხვა დასახელების
ნაკრთობა ჩეხოსლოვაკიის ათ ქა-
ოში.

ლატში იგზავნება.
მხატვრული კერამიკის ნაწარმის
საამქროში შეგზურობას ტექნოლო-
გი ზირია გოგოლაძე გვიშვეს.
საჩამოშემცელო უნანი... სამუშაო

მაგიდებს უცილოსებდომიან საწარმოს
მოწინავე მუშები: მაყვალა არჩევად,
მაყვალა ფილიშვილი, ნელი ღომე-
ზვილი, ლენა რსეტომშვილი. ო-
კოდოოთ თორხო გენერალი არ-

କୁର୍ରେଣ୍ଟ ଉତ୍ତର ମାଝିରେ ସାଥୀର ସାଙ୍ଗେ ପୂର୍ବ-
ଶେଷ ଉଦ୍ଗାତ ଥିଲା, ହନ୍ଦେଲ୍ଲାଙ୍କ ବେଳି-
ଅଲ୍ଲାଙ୍କ ଯାଙ୍ଗିବେଳାତି ଆଶ୍ଵର୍ବନ୍. ଏହି
ତାରବେଳାତି ହାତପାଥିରେ ଉପ୍ରେସ୍‌ରେ
ଲାଗିଥାଏନ୍ତି ଏକାଳେ ଅଧିକର୍ମୁଣ୍ଡରୀ
ରେ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

ରାଗଲ୍ଲେଖବେଳା ଶିଗନିଦାନ ଟେଟରାଙ୍କ ଓୟେ
ରେବା, ଗାନ୍ଧେରାଙ୍କ ଯି ଶିଂହ ଶାପିଆ, ଶିଂହ
ପାଗିଶ୍ୱେରି, ଲୁରଜି ଅନ ଉପିଶ୍ୱେରି.

კულტურული საინტერესო სამუშავი
მანიკუ მხატვარ-შემსრულებლებს უნდა
და ჰქონდეთ. მათ ხელში სულ უბრინალო, შეუმჩნეველი პატარა ფინანსურაც კი საინტერესო იყვნის იერსახეს

დამხარისხეველ უპანზე ჰალარა-

ରୀତ ଦରି ଗାଲିବ, ଦାବିତ କାହାଦିଏ
ସୁଲ୍ଲ ଶୁଭର ମେତ୍ ଶୁଭଦାରେବା ନିଶ୍ଚାପେ
ଶେଷ ଗାନ୍ଧାରିନରୋବା ମିଳିବା ଶେଖରଜିମିଲେବାର,
ହିନ୍ଦିଏଲ୍ଲିଓ ଲାଲାରୁହିଲୁଣା ମେଲୁଣିମ-
ଠି.

დიალ შესატყაპო დაიმბადა ასი ჭლის
სან, ხორცი ჩაისახა ს სუვერენი კუზჩის.
და ასთვისას გუთაას ს გონიზა და
1910 წელს გაემგზავრა პეტერ-
ურგაზი. ნებისმიერი ასალვადო უნი-
ვერსიტეტის ფიზიკა-მათემატიკა-
პაკულტეტის საბურგებასერტულო
აკადემიური განვითარება მოწყვერ,
მიცა დინი-
ძაბატყაპო და. ღიმიტერება-კავკა-
ზის სასტანციი, სადაც გაეციო
სახლული და დასავლეუროვნეული
სახლული განვითარება მისამართი. 1912
წელს, როგორც მისი მეგობაპო კ. მ.
დაცევის წერს, დაგოთხო ზუგულოს
და დაგების გატარის ს სუვერენი კუზჩის
ას დ დროს უკემა თავისი ძირი კლი-
ერიონისული მტრიული მშობლიურ
მრევის უნივერსიტეტის დამართვა. 1918 წელ
და და და და და და და და და და

მას ეკუთვნის კიონტილმების „მა-
საგარენს“, და „მარტორგული სა-
მოთხის“ მსამართი, მაგრამ მხატ-
ვისისთვის მთავრი მანაც იყო ფარ-
თული და გრაფიკა. იგი კლავ და უ-
ძრული იმერქონის პრესაჟს იტენ-
დებოდა, შექმნა ინდუსტრიულ ტილი — „რი-
ნენესი“, „მინინგი იმერქოზი“ „სვა-
ნენესი“, „ილიას და მისი მიმართე-
ბი“, „უაზბეგი“, „უზოთი-ელგუავარიი“
„სვანეთი — მანის დამუშავება“. 1928-1948 წლებში დაკით კაკაბაძე,
გორგანი მარიანის სახელმწიფო აკა-
დემიის პროფესიონალი, ჩრდილი ახალ-
აზრილობას. დაკით კაკაბაძე ქართველ
ხატავადა, ერთ-ერთ კულტურულ
წარმომადგენლივია. იგი იყო
ფილმებისა, განამდებრებული ფერმ-
ერი, განაიკინი, ოერტრიისა და კი-
ნის მხატვარი, ხელოვნებაში მიღინდე-
ბისა სტუდია, სტრუქტურული და
ასახულობარი. ასა მარტო დაიდა „კომ-
იუნიკური“, სტატუსი, არჩევნე-
ბას აუცილებელი ფერადი ფერადი ფილმი.
მან მეტი და მეტი გრაფიკა მი-
მართებოდა, მომღერალების თუ ზე-
მორიგეობისათვის.

ପ୍ରକାଶକ ମେଳାନ୍ତିରି



ამანა გოცირიძე და შინა ქალიშვილი მარიკა გორგაძე

მხატვრის სახელოსნოში

აქტერა ერთ ქართველ ქალს გა-
ვაცობდ — მხატვარ ლანა გოცი-
რიძეს.

ლანა 1963 წელს დაამთავრა
თბილისის სახსატრი აკადემია. იგი
ქადაგის ფაკულტეტზე სწავლი-
და. იმ დროს აკადემიაში ასწავლი-
დნენ ისეთი გამოჩერილი მხატვე-
ბი, როგორიც იყვნენ ვალერიან თო-
ლურიძე, კონსტანტინ შერაბაშვი-
ლი, გაიო შუხევავა, სერგა ქობუ-
ლაძე და სხვები. კადემიაში დამთა-
ვების შემდეგ ლუნაშ მუშაობა თბი-
ლისის სახსატრი საკონსტრუქტო-
ნიური დარიგა და ალიკ გორგაძემ
— საქართველოს სსრ დამსახურ-
ულობ მხატვარმა.

ამ სტუდიაში ჩერია მოგითხო-
ბდით ალიკ გორგაძეზე, რომ იგი
ჩერელებით აღმანი ყოფილიყო,
მაგრამ თანამდებოւთა: ნოვარ დუ-
შაბაიძე, სადა გულაშვილი, შერაბ
ძერმენიშვილის, ლევაშვილის ამაშუე-
ლის და სხვთა მოწმობით, ეს იყო
არჩევული ბიბიკა დადგენია, სიცო-
ლით სახე ადამიანი, მრავალფუ-
რივან მხატვარი, ბრწყინვალე მო-
ქმდავი, განუიკის, ჭედურობის
ისტარი, და გრიგორი მერიანია
— საქართველოს სსრ დამსახურ-
ულობ მხატვარმა.

ჭედურობის ბრწყინვალე ოსტატ-
მა ახალგაზრდა მხატვარ ქალს ჩაუ-
ნერგა ამ დარგის სიკვარული, შე-
ასწავლა ლითონის დამუშავების ურ-
თულების ტექნიკა და შემუშავების
დაუტოვა თავისი ქმნილებანი,
ნამუშევრები, ესტიჩები. მეუღლის
გარდაცემალების შემუშავებისა ვო-
კირიძემ მოაწყო მისი ნამუშევრე-
ბის გამოყვანა. ამასთან დაკავშირე-
ბით ლანა უზარმაზარი სამუშაო ჩა-
ატარა იმისათვის, რომ ექსპოზიცია-
ში მოსკეცირილიყო ის გერბური კომ-
პოზიციები, რომელითაც არის შემ-
სახუმირი „ივერიის“ ინტე-
რიეტი; ლანა გოცირიძემ გააკეთა
ზუტი ასლები ალიკ გორგაძეს ამ
ნამუშევრებისას; სხვანარად გამო-
ცენს ნომ არასრული იქნებოდა —
ალიკ გორგაძე ცხოვებიდან 45
წლისა წავიდა და დატოვა მდიდარი
ზომეკიდები, განხორციელებდა
იდეიბი, ესკიზები. უამარავი ეს-
კიზი... და მაშინ ლანამ გადა-
წყვიტა ამ ესკიზებისთვის ნორცი
შეესა, ისევე, როგორც ეს იქნებო-
და მისი სიცოლების დროს.

ჭლების მანილზე, გზადავი იგი
აკეთებდა ჭედურ კომპიუტიფების თა-
ვისი ქმრის ესკიზების მხედვით, ზრდიდა
შეილებს, ამასთანავე, ქმნი-
და სკუთარ სელექციებას, საკუთარ
ჭედურობას, ჭედულებს, ლანა გოცი-
რიძის ჭედური ნამუშევრები წა-

რომდგენილი იყო გამოცემისგან
მარტო საბორთა არაშედ
საჯლვარებარეთ. მხატვარი დად დროს
უთობის სამედლო ხელოვნებას, უკი-
ლა ისინი და გალვანიკოლასტიკის ტექნი-
კათ. მთი თებატუკა მრავალფრონ-
ვანია, აქ არის ქრისტული არქიტექ-
ტურულ ძეგლების პოტულირიზა-
ცია: ატენი, გრემი, ნიკორშინდა,
სვანეთი, წუღალუდაშენი, უშმურილი
მედლუბზე გამოსახულა ცნობლი
მეცნიერების, კომპოზიტორების,
მწერლების, ბოეტების სახეები: —
პეტრე იბერიელის, ალექსანდრე
გავეგავისის, შოთა რუსთაველის, ემა-
ნულ კანტის, გოთეს და სხვთა
სახეები. მაგრამ განსაკუთრებით
ხშირად მხატვრის შემომედებაში
დღიძების თება გვეცდება, კლას და
კვლავ უბრუნდება, მაგრამ ამ კა-
თილშიბილურ თემს და უკველ-
ოვის სხვადასხვა სახით წარმოგვიდ-
გნენ.

ოთხი წელიწადი იცხოვრა ლანა
გოცირიძე ალიკ გორგაძესან.
მეუღლის გარდავალების შემდეგ
გავიდა თითქმის ოცი წელი. და ამ
ხნის მანძლზე არ ყოფილა არც ერ-
თი დღე, რომ ალიკიზე არ ეცვლებოს.
სახლის სახე მასზე მოგრძებით.
იზრდება ქალიშვილი, რომელიც ძა-
ლის ძგას მასთა და ლანა მასზი
ხდება მამის გარემობება.

შერიკაც მხატვარია მარია გორ-
გაძე ჭლების წარმომადგენ დამთავ-
რილისის სახსატრი აკადემიის კი-
რამიების ფაკულტეტი. საქელოსნო-
ჟარიდებზე კალიშვილი, რომელიც ძა-
ლის ძგას მასთა და ლანა მასზი
ხდება მამის გარემობება.

შერიკაც მხატვარია მარია გორ-
გაძე ჭლების წარმომადგენ დამთავ-
რილისის სახსატრი აკადემიის კი-
რამიების ფაკულტეტი. საქელოსნო-
ჟარიდებზე კალიშვილი, რომელიც ძა-
ლის ძგას მასთა და ლანა მასზი
ხდება მამის გარემობება.

ასევე ახალთხლი სადიპლომონ ნა-
მუშევრის დიდ ექამიული პანი
ესკიზები. წინ ცხოველების დადი
გავა, გეგმები, იმედები და ჩანაფი-
რებები... ლანა გოცირიძის სახლო-
ონში ხშირად მოიხარის მეობობა.
აქ უკველთვის სიმუშროვე და სი-
ცავებული. მასპინძლის სტუმარობი-
ვარები არიან და ხალისის იღებენ
საბორთა დაზირის სხვადასხვა კუთ-
ხიდან და საჯლვარებარეთიდან ჩამო-
სულოთ.

უახლოეს მომავალში მოსალოდ-

ნებია ლანა გოცირიძის და ალიკო
გორგაძის შედური ნამუშევრების
ერთობლივი გამოფენის მოწყობა
ტუნისში, ეს ქნება პირველი გამო-
ფანა, სადაც ისინი „შეცდების“
ერთმანეთს. აქ ჩნახველი თვალნათ-
ლით იზილაპს მთი ნამუშევრების
სხვაობასა და მიზანსებას, უზიგრ-
ძონბს შეულლებელობის გადაწყნა,
უღილეს სიკარულს და განუწყვი-
ტოდ კავშირს, რომელიც ვიზ გაწ-
ყვირა ოცმა წელში.

ლანა გორგაძის სახელოსნოში ჩე-
მი ყურალება მიიპყრო პატარა ზო-
მის კომისიუსიში, რომელიც შე-
სრულებულია კალით, ზავ ფონზე. ეს
იყო მოულონებული და განსხვავე-
ბული იმისაგან, რაც კი მსატვარს
შეუქმნაა აღრე. წარმოიდგინთ
ვირცხლისურაა მბრძონივე ური-
ნველი ნერლ დამტეში, საოცარი ცხო-
ველები, ცხეტები, ძალლები, მხედ-
რები, აი ღონქისორიც ცხენებ ამ-
ხელებული, მოცეკვავი, უცხო ქა-
ლი და სხვა. ისინი გაჩდნენ ზომთ-
ვევით, მაგრამ უკვე მყარად დამკვი-
დნენ მსატრის სახელოსნოში.

ვუსურვოთ სელოვან ქალს შემ-
დგომა წარმატებაზე შემოქმედებასა
და პირად ცხოვრებაში!

სცენისა ჯაფარიძე,
ხელოვნებათმცოდნე.



● 3060



● 3060

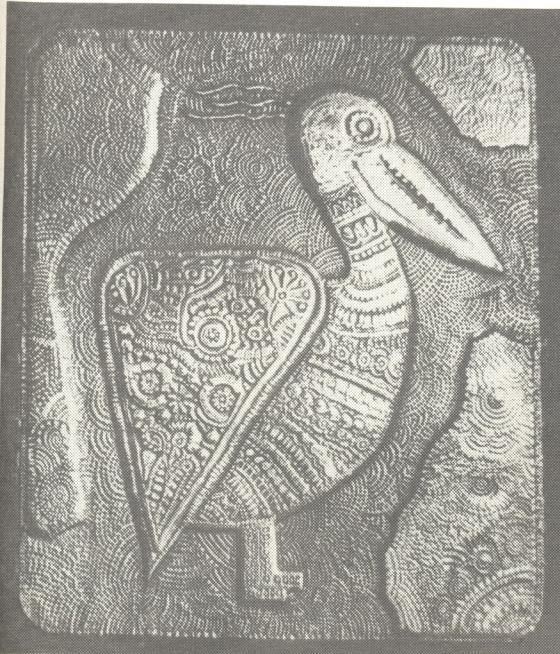


● 3060

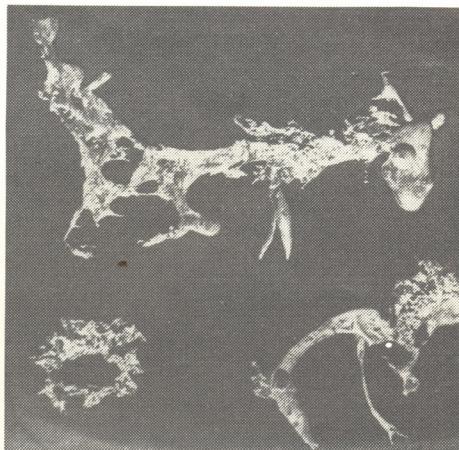
080906020000000000

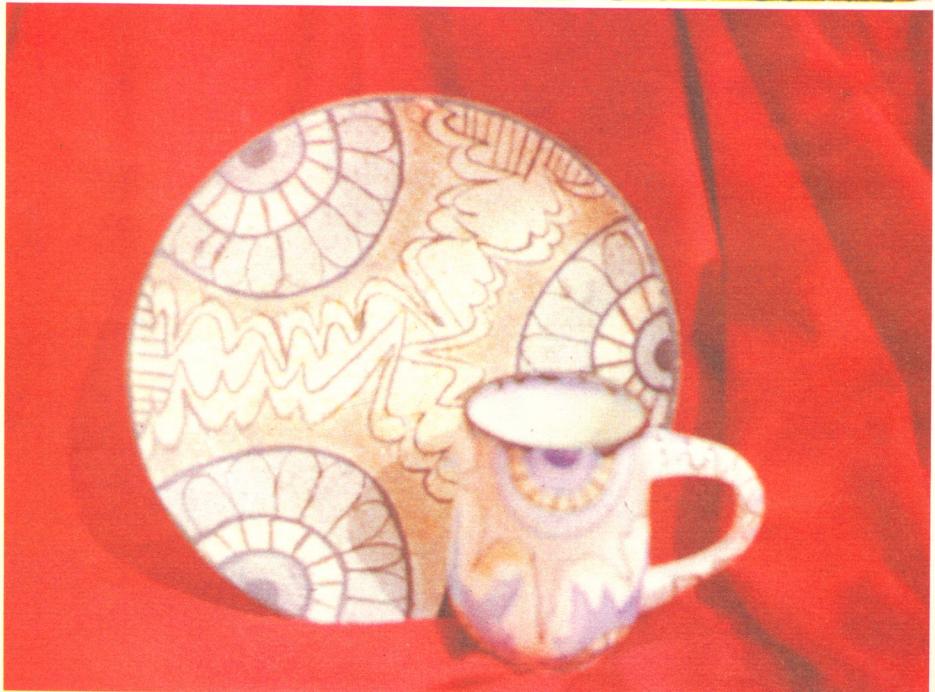


● 080906020000000000



● 080906020000000000





სესანისანდოს რეგისტრი

ბატონი ალექსანდრე ასაკაბეგილი იმ დღეებში ძალზე მოუცეული გახსლადა, სახალხო ფრინგის დატურებების კრიბაზე გამოსასლელად ემზადებოდა, პარალელურად 9 ართილის მატენის შემსახული კომისიის სხდომებში ინკვესტირდნენ. საჯაროებლის ბეჭით შეკრიცხმალმა, ათასონირი საფიქროად დატყიროთულმა მეცნიერმა, მოცულეობის გუშმი უარის არ გამოვასტურა, რამდენიმე კიბეცაზე გაგრეა მასუთი და თან დასმინა, რომ დედაზე, დათვებინათ ივანე ჯავახიშვილის მეცნიერები, ანასტასია ორბელიაზე უკერძოს დასწრული და მისი უსაყვარლესი შეილოშვალი დაღი ჩერსაბი გვიაპბოდა.



მარიამ ჯავახიშვილი არბელიანი

ანასტასია ორბელიანი-ჯავახიშვილი



ალექსანდრე არბელიანი და ალექსანდრე ჯავახიშვილი

* * *

— ბატონი ალექსანდრე მისნდა ვისარგდებოდა ამ ბეჭირები შემთხვევით და თქვენ, როგორც საქართველოს სსრ მცენიერებათა აკადემიის სესანის კონკრეტულისა და მეცნიერებათა დოკუმენტურისა — როგორიცა დღევანდველი საქართველოს კოსტორება, ინგრედი თუ არა ის ბეჭირები ხანა, რაცხადაც იქვენი მამა, დიდი განამდებიშვილი კავკავიშვილიშვილის მიერთოდა.

— დღევანდველ ურთულეს პოლიტიკურ კონარებაში, ასე ხელადებით თქმა იმისა, თუ რა მოგვალეობის ხვალ, შეუძლებელია, ერთი კი ცხადოს, რომ მდგრადი რეაბილიტაცია რესუბულობაში ძალის დაგენული და გართულებულია. გვერდი არა მართობის მიხედვით, ნინდა არა მართობა კი ცხადოს, აჩერატება ყოველად დაუშევებლა, ვაი თუ, მცდარი ნიმუშის გადაფერი შეუძლებელი საბედისწერო და სავალადების ეროვნული ერთაშორისობა. ვიტომარით 9 არაროტისა და აფხაზებთას სისლო...

— რა აზრის ბრძანდებით დღევანდველ ახალგაზრდობაზე?

— შესაძლიშვილი ახალგაზრდობა გვყავს, ნიმუშირი, უნარიანი. თამამი და უთუოდ აძარისადამ ეცნობა...

— კავკავიშვილი ნუ ქამითოვლით და როცა თქვენ ლაპარაკობთ ან ტრიბუნისათვის დგათანა, ასე გვევარა ბატონ ივანეს ვუსმინო, მისა სახება წარმომიშევა თქვენის, თუმცა ჩემი თაობა ამ შეცნიერებას მოკლებული გახლავთ.

— თქვენ ცდიდეთ, მაგა სხვა კაცი იყო, სხვა პიროვნება, სხვა განწიმობებით აფასებდა ყოველგვარ მოკლებას, ალაპა რიამ გარეგნული მსგავსება არის ჩემშიც...

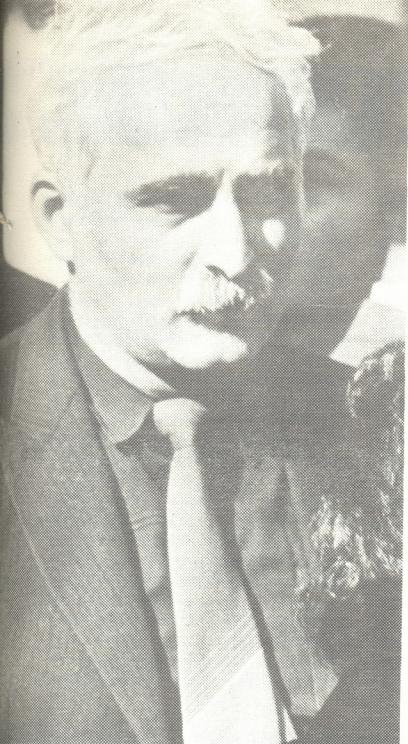
* * *

ინტერვიუს ვაგრძელებათ ივანე ჯავახიშვილის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის სატრიისის შემსწავლელ მუზეუმის გამგებაზონ დალი გრისამიასთან.

— რავ პაპას, დიდებული ივანე ჯავახიშვილს და მის მეუღლეს ქვემა, იმის გამურიელებული სამართლებრივი სამსახურისა ჩემი მეცნიერებისთვის, ჩემი გრისამიასთან.

— პაპა კარგდა არ მახსოვეს, როცა გარდაიცვალა, მაშინ 6 წლის გაბედო. ერთი რაზ კარგდა ჩამებეჭდი შეცისორებაში; 1937 წელს, როცა ქართველობა ხასების შოთა რუსთაველის იუბილე იზეიმა, პარველ საბავშვო ბათში დაფილი დაგდა. ჩემიც იმავე ბათში მუსიკის მასწავლებ-

პატიჟამეობა



ეროვნული გმირი...

დიდი ქართველი...

ლოვანებრივი მისით მოვლენილი...

მძმე და საპტიო ტვირთის მზიდველი...

ამ ტვირთს საშობლო ჰქვაა, ერის სამრეკლო ჰქვია.

სადაც ჭირა, იქ ბრძნებოლოდა.

ცხოვრებაც მისი ჭირ-ვარამით იყო საცხე: გადასახლება, ციხე... პარადი, ოჯახური ვარამი... ზოგადი, საერო, საერთო შევერცება.

და უკელვან მეტაბი, თავის განუცრელ ჸვია გამსახურდისთვის ერთად. როგორ გოხვედით თავს გაუცრათ-ხილდიო! — უთხრა ჸვიადმა მთაშონინაზე აბრძნებულს და დაუკოცნა ხელები, ლომის მარეჭი... ჩვენც ვერ გავუცრათხილდით, რამეთუ უკელვან ვეჭირდებოდა მისი ქმედია, სიტყვა, მისეული ზარებს გუგუნ სამრეკლოდნ.

ჩვენ კი, ჩვეულებრივი ადამიანები, მიჩვეული ვიყავით ჟირებლ თოშაათო, გავანიშვილის 1 ნომერზე აღმართვე ასელას. იქ ვნახულობდით ულამაზეს ქართველ კაცს, ვეკთხებოდით, ვესტურებოდთ, და ვკრებილოთ მარგალიტს, სიტყვავერის ბაგიდან მომდინარეს.

მეტაბი, გვაპატიოს შენია ამოლებულმა სულმა: ვერ გაგუცრთხილდით... თუმცა თაყვანებას ჩვენგან სიცოცხლეშივე გრძნობდი.

პარადი იქნება ეს თაყვანება ქართველებისა შენისაცობის წინაშე!

ნახი პილასონია



ପ୍ରକାଶନ କମିଶନ

ჭამთარია. ქარი და უინგა ღამის
სუსტეს ეკლებს ასხამს და სულში
ძვრება.

ଲେଣା ପାଥିନ୍ଦରକୁବୁ. ଦୀପଶ୍ରୀ ଲୁହରୁ-
କୁବୁ ଏହା ଲେଣ ମଣିଙ୍କପ ଆଖିବାକୁଣ୍ଠି. ଏହା
ଶେଷିଲେବାକୁ... ଏହାର ଲୋକ ମଣିଙ୍କପ
ଦୀପଶ୍ରୀ ଲୋକେର ଦ୍ୱାରା ପାଇଲା ଏହା, ଯେହାର
ସାଧାରଣ ଉଦ୍ଧବାନରୁବୁ, ସାଧାରଣ ମାତ୍ରିକାଳ
ହିନ୍ଦବାଦରୁବୁ... ଅଳ୍ପିଶର୍କୁଲ୍ଲାଭେଦିଲକୁ ସା-
ତଥା ଫାନ୍ଦିବୁ.

— არც ერთი საათი! ბრძანება
ბრძანება!

...და ბაბი დაიარი ჟილებიანად
გაუყენეს გლოგონთი გზას.
მეტანი იძრუნოს სულიერ საგზაოლ-
ები, როცა ჟილების სიცოცხლე სა-
სწორებელ დღეს და მართოს უნდა
უდარაჯო — სახსროს პირას არა-
ური ჟერულოს, უნდობლებ არ გა-
დახასიათს. და მართ ჟერულო ქალ-
ატონება ბაბოს ჟერულებელი...

କେବଳରୁ ପିଲାଙ୍କ ଦ୍ୱାରାରୁହେ, ରମ ମଧ୍ୟ ଡାରାଶ୍ଵାପିତ୍ର ଗାଥିକାନ୍ତରେ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘ ଶୁଣିଲା, ରହିମରୁଦ୍ଧିତ୍ରୀପ ଦେଇଲିଛିରାହା ଯାଇବାକୁ ରାଜନୀ ଦାଦା ଅଧିକାରୀ, ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନ ବ୍ୟବସାୟିକାରୀଙ୍କ ଦେଇ ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନଙ୍କରୁହେ! ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନ ହିଂସା-ଦିଲ୍ଲି ମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କରୁ ଗାଉପିଲାଙ୍କରୁ, ରହିମରୁଦ୍ଧିତ୍ରୀପ ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନଙ୍କରୁଙ୍କୁ ସିଫୁଲିକରୁଙ୍କୁ ସିଫୁଲିକରୁଙ୍କୁ ଏବଂ କେବଳିକି ସିଫୁଲିକରୁଙ୍କୁ ସାମାଜିକରୁଙ୍କୁ ହିଂସାକର୍ତ୍ତାଙ୍କରୁଙ୍କୁ.

შობლოში დაბრუნებულმა უბეში
შენახულივით უვნებლად ჩამოიტა-
ნა ოცნე აწიდა.

ღირდა ამ მემკვიდრეობის გადა-
რჩენა ძალაშით ხალხისათვის.

କ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ସାହାରିତା ଦେଖାଯାଇଛି ।

ცხოვრების შემონახული ბედნიერი
წუთების ხელახალი გაცოცხლება.
გიორგი ზარვაშიძის მექუვიდრე-

ობა ქალბატონი ბაბოს კუთვნილებაა. ეს გამოფენა მოეწყო ქართული

ს ტ უ მ ე რ ი ვ
ს მ ი ნ ი კ ი ღ ი ნ

Տեղական պատմություններում առաջարկված է առաջին աշխարհամարտի ժամանակաշրջանու մասին պատմությունը՝ ուղարկված էլեկտրոնային փոստով:

ସାହେବରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ଅମ୍ବର୍କ୍‌ଟ୍ରେନ ଫାଲତା
ପଦିଶାରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ରୂପେଶ୍ଵରାଜୁଙ୍କ ଫୁଲାନ୍ତା
ରୂପେଶ୍ଵର ରୂପମାଳା ତାଙ୍କରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ
ମହାଲଙ୍ଗରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ, ଚିନୀରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ କ୍ଷେତ୍ରରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ଘାୟାନ୍ତର
ରୂପେଶ୍ଵର ରୂପମାଳାରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ଫାଲତା ରୂପେଶ୍ଵର ସାହେବରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ
ମହାଲଙ୍ଗରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ରୂପେଶ୍ଵର ରୂପମାଳାରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ଫାଲତା
ମହାଲଙ୍ଗରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ରୂପେଶ୍ଵର ରୂପମାଳାରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ଫାଲତା
ମହାଲଙ୍ଗରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ରୂପେଶ୍ଵର ରୂପମାଳାରୁଗ୍ରେଲାଣ୍ଡ ଫାଲତା

ସାହୁବାରଶି ମନ୍ଦିରଟିଲେଖନ୍ଦର୍ଣ୍ଣଙ୍କ ଗାମୀ-
ହେବିଲୋ ପାରତପ୍ରେସ୍ ପ୍ରକାଶକୁ ଏତେହି ପ୍ରକାଶନରେ
ପାରତପ୍ରେସ୍ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ ହେବାର ପାଇଁ ପରିଚୟ ଦେଇଛନ୍ତି।

შეილებისა და საქმიანობების შესახებ: ქეთ სთაინგეთის — მისურის შტატის წარმომადგენლთა პალატის

ମିଳଗମି, ଗାନ୍ଧିମରହେସୁଲ୍ଲାଙ୍କ ଫିଲୀନା କ୍ଷା-
ରତ୍ନୀପୁର ଏକିଥିରୁକୁଣ୍ଡାତା କି କାହିଁଲୋଇ,
କାହିଁପରି ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରେ
ପୂଜାରୀରୁଲୁଙ୍କା ଦା ବୁଝିବାରେ, ହନ୍ତମର୍ଯ୍ୟା-
ମାଙ୍କ ବୁଝିବାରେ ଏକାତମ ଅନୁଭବ
ବୁଝିବାକିମୁକ୍ତିରେ ଏକାତମ ଅନୁଭବ

ଓଦାଶ୍ର ଗ୍ରେହମାନ୍ୟାଲ୍ ଶୁରୁକଣାଳ୍ପି ଗାଥିନ୍‌
ଜ୍ୟୋତିଶ୍ଚାଳା ସ୍କାତିରା, ରାତ୍ରିଧାରିତିରୁ ଶ୍ରୀରା-
ତ୍ରୀ ଯିବନ୍ଦିନିକାରୀଙ୍କ ଅବସରିନିର୍ମାଣିତ
ପ୍ରସରିତରିଣି ଉଦ୍ଘାରଣା ଦୟବ୍ୟକ୍ତ ମନ୍ଦିର-
ବିଦ୍ୟାଲୟା ପାଠ୍ୟରେ ଶାର୍କାରୀଶବ୍ଦରେ ସ୍କାତି-
ରୀରୀତି ଅତ୍ୱାରା ଗ୍ରେହମାନ୍ୟାଲ୍ଗ୍ରେଡ୍ ଗାଲିପ୍ରା-
ଦ୍ୟପରି ମହାବିଦ୍ୟାଶ୍ରଦ୍ଧାଳ୍ପି ପାଶ୍ଚକି, ରା-
ତ୍ରିକାଳାଂଶୁ, ବାମ୍ବାଦିମନ୍ଦ ଦ୍ୟାକ୍ଷାରିଙ୍ଗା
ମାତ୍ର ଶୁରୁକଣାଳ୍ପିକୁରି ମନ୍ଦିରାଶ୍ରମବିଲ୍-
ସ୍ତ୍ରୀରାଗଳୀ.

ისტორიისა, არა გაყალბებულის,
არამედ ქართველთა და აფხაზთა ერ-
თიანი ჭიშმარიტი ისტორიისა.

ილია ჭავჭავაძის, აკადმ წერეთ-ლის, სერგი მესხის, დავთ ერის-თავის და საქართველოს სხვა ჩე-ულ შვილთა გვერდი იღვწილა იგი მშობლიური ენისა და კულტურის განვითარებისათვის.

ეს ის გიორგი ზარავშიძეა, რომ-
ლის დაკავშირი ლიტერატურულ
გენევინგბაძის ისე ენტიტლდა დღიდ
ილია ჭავჭავაძე, რომ „მეცნუ ლირის“
მეცნიერებულობრივ თარგმანის პირ-
ელს მას უკავშირდა.

აუგაზი ხალხის უფლეს საშობლო
არავეკინო ქვეყანაში არ გებდნა.
მასი სამწერლო ენა ქართული იყო.
ქართულ პრეზენტი („დროება“, „ვე-
ბი“, „სახალხო განცხადება“, „თეატრი და
ცხალისარებელი“) იძირდებოდა მასი ლუ-
რების და პოემები, პიესები და პუ-
ლიკიტურული წერილები. იგი იყო

ବ୍ୟାକ ବ୍ୟାକରଣ

3 ულოცავი

დაჯილდოებულებები

საბჭოთა ქალების კომიტეტმა ქალთა შრომის, ყოფი-
სა და დაცვენების პირობების გაუმჯობესებაში შეტანი-
ლი დიდ წლობრივისთვის, აგრძელები, ქალთა საბჭოში აქ-
ცირულ მუშაობისათვის დააგილდოვა საქართველოში
მოვალეობა.

საბჭოთა ქალების კომიტეტის სამასხოვრო შედალი
მიზნის საქართველო რაონის ქალთა საბჭოს თაგმულომა-
რებე კლარა ზოირბის ასულობა სპეციალისტი საცნობები.

საბჭოთა ქალების კომიტეტის მაღლობის ხიგლე-
ბით დაწილებულებენ:

୧. କେବଳାଙ୍ଗ ପରିମାଣରେ ଏକାନ୍ତରିକ ଉଚ୍ଚତାରେ ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା — ଯାହାରଟିକିମ୍ବା ପ୍ରତିକାରୀ କାର୍ଯ୍ୟରେ ନିର୍ମାଣ କରିବାରେ ଆଶିଷ ଦିଆଯାଇଛି।

୨. ସାରକାର କାନ୍ତର ପରିମାଣରେ ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା — ଯେତେବେଳେ କାନ୍ତର ପରିମାଣରେ ଉଚ୍ଚତାରେ ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା, କାହାର କାର୍ଯ୍ୟରେ ନିର୍ମାଣ କରିବାରେ ଆଶିଷ ଦିଆଯାଇଛି।

୩. ଏକାନ୍ତରିକ ଉଚ୍ଚତାରେ ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା — ଯେତେବେଳେ କାନ୍ତର ପରିମାଣରେ ଉଚ୍ଚତାରେ ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା, କାହାର କାର୍ଯ୍ୟରେ ନିର୍ମାଣ କରିବାରେ ଆଶିଷ ଦିଆଯାଇଛି।

զորության մասին պատճենագիրը հաջողակ է համարվում:

4. საგაფვილი ოლდე ივანეს ასული — ქერხონალური პენსიონერი, რესპუბლიკის ქალთა საბჭოს წევრი.

5. ୪୫୩୯୮୯୯୯୯ ତାରିଖ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

რესპუბლიკის ქალთა საბჭოს წევრი.

7. მასში განვითარების სისტემის ასული — ქუთაისის ხა-
წარმოო გაერთიანების ქალთა საბჭოს თავმჯდომარე.

8. ဒုက္ခလာပေးကြုံ ဝင်ရေး ၂၀၁၄ခုနှစ်၊ အသေစိုး —
j. လျှော့တွေးဆောင်ရေး စာရွက်စာ တော်မြေတွဲ စာဖွံ့ဖြိုးစွာပေးကြုံ။

9. နီးလောင်ခံ ပေးကြုံနည်း ၂၀၁၅ခုနှစ်၊ အသေစိုး —
ဗောဓာတ်ပေးကြုံနည်း ဖော်ဆောင်ရွက်ခြင်း အသေစိုး

306 ენდა აგაროს
საქათველოს
ნაკრინებულის
სახელი

ଲୋ ଶାକରୁ ରାତ୍ରିମୁ ଉଚ୍ଚ ପ୍ରକାଶରୁ
ଏହିରେ ନାହିଁ ଏହି ବନ୍ଦିଲୋକିରୀବା ଏବଂ ମିଳ ଉଚ୍ଚ
ମୋହାର୍କରୀରେ ଦାର୍ଶନିକିତ ବ୍ୟାପାର
ବନ୍ଦିଲୋକି ଜ୍ଞାନପ୍ରସରି କାହାରେ ଦାଶକଳେବ୍ରଦ୍ଧ
ଦ୍ୱାରା ଯେବା ଯେବା ଉପରେ ଉଚ୍ଚପ୍ରସରିଲାଗିଥିଲା
ବନ୍ଦିଲେ କିମ୍ବାର୍କ ଉଚ୍ଚପ୍ରସରିଲାଗିଥିଲା
ରାତ୍ରିମାତ୍ରରେ...
ରାତ୍ରିମାତ୍ରରେ...

გასულ საუკუნეში იღოა მართლის, აკაცის, იყალბ გოგობაშვილის და ხელის ნამდგრადულობის ავადმყოფი და სხვა გოგონული თვითშეგვების დინა ალს გოგონული თვითშეგვების სას კვლავ ნაცარი მივაყრეთ, მათ-გან თოლობ გზას კვერდი აუცილეთ, ეშმარი დავმოწოდ და თვლას გვ-ზურნი უჯასერულისაკენ დავგანერთ...

ఎస్టోనియ ప్రాచీనతత్త్వశాస్త్రము

ସାଙ୍ଗୁକାର ଶାଶ୍ଵତପଣ୍ଡନୀଁ. ଦାରାଜାଲୁ ଯି
ଏହିପଣ୍ଡନୀଁ କ୍ଷାତ୍ରପାଲଗ୍ରହଣ କରି, କରମ୍ଭେ-
ଦ୍ୱାରା ଶାଶ୍ଵତପଣ୍ଡନୀଁ ପାନନ୍ଦିତୀ ଯଦିରେ-
ଦ୍ୱାରା ଶାଶ୍ଵତପଣ୍ଡନୀଁ ଅଧିଳୟାପନ୍ତୁ ଯୁଧା-
ରାଜନିବିଦୀ ଆଶତି ଉପରେ ବୈଷ୍ଣବାର୍ଥ୍ୟ-
ଲାଭ ଗର୍ଭନୀଁ ବାହିନୀରେଥିବୁ. ଶୁଭା-
ର୍ଥପାତା ପାଇଁ ପାତାର ପାତାର
ପାତାର ପାତାର ପାତାର ପାତାର ପାତାର

საფრანგეთის მმწარვე რომ 100
ართველს გართული ვაწავლოთ,
არანგულის კერ არაველი გვგვივი-
ლოდნა, ამითვის სალანგებოთი
დამსახურდულ მოღაწედ ვინ
მეგრაცებს? ამ ვიცი, მეტი მეპარუ-

৩৭৪৫১৬৮ । কুমিল্লা

გადაწყვიტვით, სოფლის კულტურის ასახვაზე გრიგორი მეცნიერობას განვაჭრობილი იყო, მიღების ერთი უძველეს და მეტყველი. იგი მესტრი „როველია“ სასრულობს და მისი ხმა ისე გასამისი, როგორც მარტინ დამცენა სრინის კო- უნიკო შემომწყდარი მეტარქის კვერცხის სახაზე მდგრადი ზოგადობის სიმ- ღერაა და ცეკვას გულასტყოისის და- მომრიგობის უზრუნველყო. გლდალი კორპუსისა და არაუც და ახლაც კეცერის მოსახლეობა და მოსახლეობა კუნძულების გაუანტული ცხავირი გუ- ლასტყოისის ხელშე შესყიდვის გარეშემო- როვდება. ის ეს დევლინისგვერდი საკრა- იო განსხვავდება რაჭული გულა- რეირისა და აჭარული ჭიბონისგან. ამ ეს მოხუცები: პალლ იქრომეტ-

ବ୍ୟାକରଣଶିଖୁରେଣ୍ଡର ପାଇବାକିନ ପ୍ରେରଣାକ
ଲୋଗୁଳେ ଏବଂ କାହିଁକିରୁଦ୍ଧାରା କାହାରେ ଫ୍ରେଣ୍ଡ୍‌ର
ନେ, ଏକିମ୍ବର ଶ୍ରୀମତ୍ତ୍ବଙ୍କପାତା ହେଉଛା,
ଏହା ଲୋଗୁଳାଙ୍କ କ୍ଷେତ୍ରର ମୁଁକୁ ଘେରାଯାଇଛା
ଏ ମାତ୍ର ପାଇଁ ଶ୍ରୀମତ୍ତ୍ବଙ୍କପାତା ଥିଲା
ପରିଶ୍ରାଙ୍ଗେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ
ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ

ଓଡ଼ିଆରୁ ହାତପାଇ,
ଶକ୍ତିମନ୍ଦିର.



დონის მონასტერი მოსკოვში

အော်သနပြန်ရေး ဖုန်ချုပ်စီမံခိုင်း မီဒီဒါန မှာ မိမိရှာ လေ
ဒေသတော်၊ ပို့ဆေ လူနေရာပု မောင် ဒေကြော်လွှာ လေ
ရော်ရွှေ အော်သနပြန်ရေး ဖုန်ချုပ် အလုပ်ရေး ဘဏ္ဍာလားအားလုံး
လာ ခုနှစ်လမ်း ၆၇၁၈၂၄၅၃၁။ မြန်မာနိုင်ငံတော်လွှာ အော်သနပြန်ရေး
လုပ်ရေးလွှာ၊ ဝန်ဆေ ဒုတိယ၊ ရဲဆောင်ရွက် အတိုင်း
ရော်ရွှေ မူန်သော အော်သနပြန်ရေး ဖုန်ချုပ်လွှာ-ဖုန်ချုပ်သာမ်း
အားလုံးတွင် ၁၇၁၁ ၂၇၉၀ ဖုန်ချုပ် အော်သနပြန်ရေး
ရုပ်ပောင်းလွှာ ၂၀ နှစ် ဖုန်ချုပ် မြေပို့ဆေ လုပ်ရေး ရုပ်
ပောင်းလွှာ မြေသာဂုဏ် အော်သနပြန်ရေး ဖုန်ချုပ် အော်သနပြန်ရေး
အော်သနပြန်ရေး အော်သနပြန်ရေး ဖုန်ချုပ် အော်သနပြန်ရေး ဖုန်ချုပ်

1718 წელს დონის მონასტერში დაკრძალებულს თვით აჩინილიც, გ წლის შემდეგ — მიმდინარე მეუღლე ელენე. ასე ჩაეყარა საფუძველი ქართველ სამეცნ საგარეულოს — საგარეტონთა საგანგენს, რომლის მშგავრი

მოუშენა საკურთხეველი და გაარაორთოვა
მოუშენა. 1782 წელს დიდი ტაძრის ახლო მახლე
ხურავისათვის შესწირა 2000 მარის იქნა.

მოუშენებულობის კაბი, როდესაც დაზიანდა
კანი სისტემისაგან სალოცავად დონის მო-
ნას გრძელში სასატურო აღდნენ ტელეფონი, რომელიც
შესკვერდებულიში მოვალეობა ჰქონდა პატარა კერძობის
აღდომას. 1783-1786 წლებში, ახალი ტაძრის
რი ადგა. იქ 1900 წლიდან დაიოსისასურვება

მშენებ, ისახავ ერთობის ძლიერ გაუმჯობესების დროის მასში. 1722 წლის 20 იანვარს პეტერი მშენებლის ინიც მსახურებს ჩავიდა. ვესტინგაუსტერის და არტილერიის სამუშაოს შემატება ეჭავათ. შევერტნება გამარტინის აუგუსტი. აქედან დარგინის სასახლეში ასწირ მუზეუმ შევერტნება ზე გამარტინების პირველი სადღესასწაული, სალონების სალონებ თავისი მიგნიდანის ალექსანდრე ბარბარინის ინიციატივით შეიქმნა. მთელი კონკრეტული პეტერი სამხრეთის დაძლევა რა ინაზე სალაშერილო, აირ დარსაცმლის დაწყების დროის მასში. მაგრამ ასეთი დაძლევა მარტინ გრინვიჩის დაწყების დროის მასში.

યુનિવર્સિટી

Digitized by srujanika@gmail.com

ମୋହାର୍ରାତ୍ରେ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ-ମହାଦେଵ, ଶ୍ରୀରାଧାର୍ମିଣୀ ଏବଂ
ଶର୍ମିଳା ଓ ଅଶ୍ଵ ତାଙ୍କରାତରନିବିରତ ପ୍ରୟେତ୍ରା ଶ୍ରୀମତୀ
ଶର୍ମିଳାଲାଲାନନ୍ଦମାଣ୍ଡଳୀ ମହାଦେଵ, ମହାଦେଵାଶ୍ରମରେ
ପାଶେ ଶ୍ରୀମହାତ୍ମୀୟ ପ୍ରାଣିଦାତା ପାଦମଣିରେ, ଶ୍ରୀଦୁର୍ଗ
ମାତ୍ରାଶ୍ରମରେ ପାଦମଣିରେ ପାଦମଣିରେ, ମହାମାତ୍ରାପ୍ରଭାତ୍ରେ

ପ୍ରିସ୍ଟିଲେବଶି ଦ୍ୱାରିବ୍ରତୀଙ୍କ ଶୁଭରାତ୍ରାଳୋହି, ମାଘରାତ ରାତର
ଗାନ୍ଧ ଗ୍ରତକୋଣ୍ଗେନ, ହିଙ୍ଗେନ ଗାନ୍ଧିରାଜେବିତ ଓତା
ବାଣିଜେବିତ ମାତି ମେମହିଲାଫେବିଲୋ ପ୍ରିସ୍ଲେସ.

სულ ახლანან, ერთობით დაისახასისმ (ც. გ. 8), ხრალიდან განსაკუთრებულ წერილში დასტურდება მათ განვიტრის. იგი დალით ჩაბალად გვასყვიდუ რობს, სულ ნარანაირი ძეგირფას ეკრანზე და და მაცხოვერის რეცეპტორს რომ გვითავა ზომის განვიტრის დაგენერირებული ისტორიის ხელმოკლ ადგიმისას რომ გამოიღოს

...და მართლაც, ხომ შეიძლება ადამიანს

იმით შეაზავდეთ. ნიორი და მარილიც, რა ოქმა
ორდა. თქვენი ვამსობინძოო უხავთ.

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ (୧୯୮୨)

150 გრამი წილილად დაჭრილი ხახვა შო
შეუც 100-150 გრა ციტრინი, დაუმატებით
500 გრამი კანგალილად და წილილად დაჭ
რილი, ან დაცყვალილი პარმილით (გრძელვა
2 სუსტის კონჭი ტომათი-პატარა ან ჩია
ქერქ ნინჯავარი ამილდის საწილები) და შო
შეუცი ისევე, როგორიც წილისმასისის, და შო
დედ დაუმატებ 700-800 გრამი დაჭრილ
კარტოფილი, დაუზარეთ წულით და 10 წუ
ლის დაღლილი შემდეგ სრული მისამართის
შეკრევით შემოსილი რათა არ ჩიასალოდ
კარტოფილი და სასამართლო გამოიყენებოდა
ბოლებს სოსის, ამ კერძის ძალიან უზღებდ
მისამართის და რენტანა, რაც ყოვლივების შე
იმიტობა იყო მარტინ და კარლ ბერნარდის

მასალა კრემისათვის
4 კვერცხის გული, 2 ჩაის ჭიქა ზაფრი

სელმოკლეობით თუ სხვა მიზეზით არ
ჰქონდეს ყველა ის პროდუქტი, რომლითაც
როგორიმ ნიკიტა კერძებს მოაწალებდა.

ში გამოსარჩევთ თავდასურულ ქილა
ში. მარილი და ნიორი უყვავთ თქვენი გი-
მოვნებით.

ଶ୍ରୀ ପାତ୍ର କଣ୍ଠ ଦେବ ଏହାର ନାମ ହେଉଥିଲା କଣ୍ଠରାଜମଣି ।
କଣ୍ଠରାଜମଣି ଏହାର ପାତ୍ର କଣ୍ଠ ଦେବ ଏହାର ନାମ ହେଉଥିଲା କଣ୍ଠରାଜମଣି ।

1 ලොත්තා පදනම්පූඩි සිවු රජ, වානිලි

ବୁଦ୍ଧି କରାନ୍ତି ଏହାରେ ମହାପାତ୍ର ହେଉଥିଲା
ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ରାଜୀ କରିବାରେ ଆପଣଙ୍କ ପାତ୍ରାଜୀ
କାହାର ପାତ୍ରାଜୀ କରିବାରେ ଆପଣଙ୍କ ପାତ୍ରାଜୀ
କାହାର ପାତ୍ରାଜୀ କରିବାରେ ଆପଣଙ୍କ ପାତ୍ରାଜୀ

8 / 10 10⁷ m/s

ერთვეროვნებას — უარი!

„მშეიღობით, რუტინა!“ — ასე უწოდა თავის ერთ-ერთ ააო ნამუშევარს 28 ჭლის კანადულში შემოღელები პოლ ლანგილმა. ესაღენ უჩვეულო საელფოდბე გამოხატუს ისტორიის სურვილს, თვით დალწიოს მოწყვენილობას, ერთფეროვნებას, წევულაბრევნებას და ქალს შესავაზის ფანტაზიისა და სილამაზის საძარო.

პოლ ლანგილი მხოლოდ მემოდელე როლია. იგი გამოცილი კოსტუმით და შესასიშნევა გრიმიორია. მისი ჩევევები ქმედით, სადა, ხელმისაწვდომია და ესატყვისება მოღის თანმედროვე. სადღესო მიმართულებელს.

— თავის გარეგნობის მიმართ ქალ მუდამ უნდა იჩენდეს შემოქმედების ცნობისმოვარეობას, ინტერესს, — იმბობს პოლი, — აუცილებელია ქალმა იცავეს კლასიკის შესახება მოლურაზან და ამაღენადმე ქქრიავგანტურ ელამეტებან. მას არ უნდა ეშინოდეს სრულიად დაგმოს თავისა ქველი ჰიდეფელება და მეტაცე ჩევევა. რაღაც ქალს არაფერი ისე არ აძეჩევბას, რაგორც კონსერვატიზმი. გაბედით, ერთ მშვენიერ დღეს რაიციალურად შეიცვალოთ გარეგნობა და ნახავი, რომ თქვენი გამმეღობა გამოიიყბს ქეთო შედეგს — მიაძყროთ ნაცნობისა და უცნობის ყურადღებას, მოერთონებით ყველას, ახლებურად შეგეძლვთ თქვენი ცხოველების თანაბრზნერი, რევენ კა დაგებადებათ საკუთრი ძალაბისაღმი რწევნა. მშეიღობით, რუტინა, — ასკენის პოლ ლანგილი.

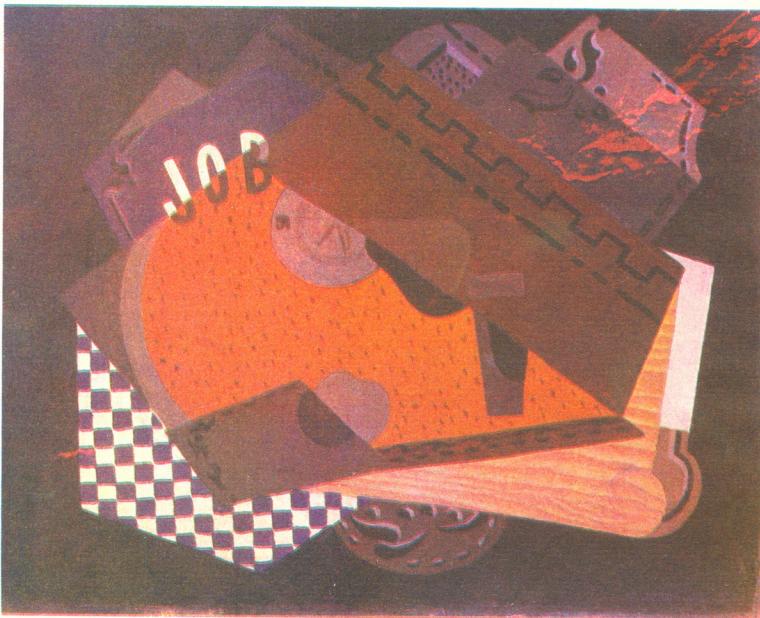
სურაჟე: ხელოვნური ქვაცილებით მორთული, ცობილი „ცხენის კუდის“ საფუძველზე ვაკეთებული უშეცულო ვარცხნილობა, ერთ შესევის გამოიყურება, რაგორც კოპტია შელაპა. ვარცხნილობა სრულად ცელის ახალგაზრდა ქლის სახეს, მას უფრო მიმზიდველს, ელევანტურს, ლამაზსა და იღუმალებით საესეს ქლის.



შაველონ ვასესილობა

647/155

0 98960 76178



வடிவ உருபு